

HETI Mérleg

VII. évfolyam 25. szám
1997. június 26.

INGYENES VÁROSI LAP • BÉKÉSCSABA

HETI Jegyzet

Allergia

Idegsejtekből van az élet-
út kirakva, s ahogy lép-
kedsz a járdán, fel-fel-
szisszen a matéria (szer-
ves lét). Apró tűszúrás-
okat érzel a szemedben,
ömlik a fény, repkednek a
rostok, megreped a fa
kérgé, gyanta csurran (a
hajnal), hajzuhatag borul
az oltár, a tulipán „szá-
jában” méhecske olvad
el, csupa rítus, rest pillan-
atok pattannak szét a
párás melegben, a zápor
jön, mint a vonat, a haj-
sza végtelen, illúziók fo-
nódnak az elmére, s las-
san lebomlik a mélabú,
posztmodern bukéja van
a bornak, stichje parafa,
antikvítás, káprázat, me-
rengés és izzás. Zenit.
Forog a belső propeller,
egy színes üveggolyó gu-
rul a mimóza alatt, a
Hold egy kardvirág csú-
csán pihen, egy kagyló
nyílik: az est. Hamar el-
múlt a mámor. Megjelen-
nek az erszényes angya-
lok és altatódalt dúdolnak
(Chopin), a paplanok
alatt démonok, ugrásra
készen. De a képzelet
befagy, mint egy apró ta-
vacska az édenkert közepén.
A jelenségre ránő a
szem, édes az alvás.

KÁNTOR ZSOLT

A múlt csütörtöki közgyűlésen került sor az intézmények vezetői pályázatának elbírálására, az intézményvezetők megbízására. Ennek alapján a következő igazgatókat, óvodavezetőket nevezték ki: *Benkóné Dudás Piroska* (Kereskedelmi és Vendéglátóipari Szakközépiskola); *Halászné Gerencsér Ilona* (Kossuth Zsuzsanna Leánykollégium); *Nagy Ferenc* (Középfokú Iskolai Diákotthon); *dr. Kőváryné Szabó Mária* (Andrássy Úti Óvoda); *Vántara Lászlóné* (Pásztor Utcai Óvoda); *Mosonyi Zoltánné* (Szegfű Utcai Óvoda); *Kocziha Mihályné* (Orosz-házi úti I-II. Óvoda); *Fischer Katalin* (2. Számú Általános Iskola); *Baji Lajos* (9. Számú Általános Iskola); *Pecsenya Edit* (Szlovák Általános Iskola, Gimnázium és Kollégium); *dr. Kovács János* (Rózsa Ferenc Gimnázium); *Németh Lajos* (Tevan Andor Gimnázium, Nyomdaipari Szakközépiskola); *Török Árpád* (Vásárhelyi Pál Műszaki Szakközépiskola); *Marton József* (Trefort Ágoston Villamos- és Fémipari Szakképző Iskola); *Csajányi Melinda* (Bartók Béla Zeneiskola és Zeneművészeti Szakközépiskola). A vezetői megbízások egy kivétellel (Kossuth Zsuzsanna Leánykollégium) öt évre szólnak, *Pap János* polgármester jó munkát kívánt a kinevezetteknek, és külön köszönetet mondott *Komáromi Istvánnak*, a Rózsa Ferenc Gimnázium eddigi igazgatójának, aki a legnehezebb időszakban is helytállt; az ő vezetése alatt zajlott az iskola költözése.

Az oktatást érintették a következő napirendi pontok is, szóba került a 2003-ig tartó fejlesztés terve, amely több ponton előrelépést tartalmaz.

Az eredeti elképzeléshez képest az idegennyelv-oktatással kapcsolatban fogalmazódtak meg ellenvélemények, ezért abban változtatást eszközöltek. A NAT ötödik osztálytól teszi kötelezővé az idegennyelv-oktatást, városi szinten ezt egységesen negyedik osztálytól kezdenék el a gyerekek. Fenn kell tartani azonban a választás lehetőségét, vagyis kell olyan osztály vagy csoport, amelyben csak ötödiktől indul a nyelvtanítás, nyolcadikra pedig egy

- Ülőezett a testület
- Közgyűlési visszhang
- Negyven év, harminc tárlat
- A Tevan Kiadó újdonságai
- Csabai Műsor – júliusi programok
- Badri: nagy hit
- Expomérleg

KÖZGYŰLÉS Oktatás, sport egészségügy

szintre kell hozni a gyerekeket a később indultak felzárkóztatásával. Az épertelmű mozgássérült gyermekek integrált oktatásának ügyében is született döntés. A májusi közgyűlés erre az Szabó Pál Téri Általános Iskolát jelölte ki, most pedig elfogadták a tárgyi és dologi feltételek fedezetének biztosítását. A mozgássérült gyermekeket oktató osztályok egyelőre a földszinten kapnak helyet, később indokolt lehet lift beépítése is.

A szakoktatók még az év elején egyeztetést kértek be-rezésük, besorolásuk kedvezőbb elbírálása érdekében. A közgyűlés úgy döntött, hogy az eddigi pozitív diszkrimináció most nem vihető keresztül, így a kért 8–12%-os helyett 6%-ban állapította meg az emelés mértékét.

Vitát váltott ki az Előre futballklub és a női kézilabdások támogatásának ügye. A közgyűlés májusi határozata értelmében az önkormányzat ugyanannyival támogatná a klubokat (maximált összegig), amennyit nekik sikerül szponzorok révén gyűjteniük. *Szilvássy Ferenc*, a közművelődési és sportbizottság elnöke megállapította, hogy úgy tűnik, Békéscsaba vállalkozóit nem érdekli az élsport, csak kevés támogató akadt. Ugyanakkor nem volt kielégítő a konszolidációs program sem, amelyet a klubok állítottak össze a saját jövőjüket illetően; szeptemberre egy bővebb, alaposabb programot kér a testület. Az önkormányzat a támogatást akkor utalja át a kluboknak, amikor a szponzorok ígért támogatása megérkezik (ez közel 5 millió Ft).

(Folytatás a 8. oldalon)



FOTO: VERESS FI/231

Közyűlési visszhang

A városházán Végh László alpolgármester adott tájékoztatást a közgyűlésről, különös tekintettel a zárt ülésen elhangzottakra. Jövőhagyta a testület a Phare és az Ipari Kereskedelmi és Idegenforgalmi Minisztérium felé benyújtandó pályázatokat. Ezek mögött az önkormányzat áll, saját erőként a korábban elkülönített 250 milliósi beruházási céltartalékot jelölték meg. Az ipari park a repülőtér "A" pályáján lenne, azonban itt a tulajdoni viszonyok még nem rendeződtek. Az alpolgármester elmondta, kérést intéznek a kormányhoz annak érdekében, hogy a területet ingyenesen megkaphassa Békéscsaba. Az ipari park beruházását szakaszosan szeretné megvalósítani a város a Phare-program, az említett minisztérium segítségével, valamint területfejlesztési és önkormányzati források felhasználásával. A befektetők megnyerése érdekében pedig folyamatosan komoly marketingmunka folyik.

Dr. Nagy Balázs kórházigazgató munkaügyi pere kapcsán a bíróság elmarasztalta az önkormányzatot. Mint Végh László elmondta, a testület nem kívánt presztízskérdést csinálni az ügyből, s bár nem azonosulnak a bírósági döntéssel, a fellebbezést visszavonják.

A háttér apartmanos nyugdíjsházzal kapcsolatban az alpolgármester megjegyezte, a mai építési árak mellett szinte elképzelhetetlennek tartja, hogy 100 000 Ft/m² alatti áron bárki is elvállalja egy ilyen önkormányzati beruházást. A 450 millió lakásalapból az apartmanok kialakítása 384 milliót venne el, amely valóban jelentős teher. Azonban a nyugdíjsház megépítése a lakásalapba folyamatos visszapótlást eredményezne. Szociális vagy szükséglakások építése esetén a visszapótlás egészen kis mértékű lenne – ha lenne egyáltalán. Mindazonáltal a tervet át kell dolgozni egy minimum-szintre, szeptemberre egy még jól működő, de kevesebb pénzből is megvalósítható ház tervét kell elkészíteni. Az apartmanokra az igény nagy, ha sikerül a költségeket leszorítani, s a testület hozzájárul, a pályázatokat után elindulhat az építkezés.

* * *

Az ülésen elhangzottakból három témát emeltek ki az MSZP képviselői sajtótájékoztatójukon. Tóth Károly elmondta, az oktatás területe jó példa arra, hogy érdemes időben hozzálátni a munkához. „Ma nyugodt szívvel elfogadhattunk egy 2003-ig szóló fejlesztési tervet, amely valódi előrelépéseket tartalmaz. Fejlesztést a tartalmi ügyekben, a pedagógiai önállóság dolgában és az intézmények állapotát tekintve” – hangoztatta a képviselő. Örömet fejezte ki amiatt, hogy elfogadták a helyi pedagógiai programok kialakításához szükséges állásfoglalást, amely lehetővé teszi órakeretben a tehetséggondozást.

Molnár Zsolt az ipari parkkal kapcsolatban emlékeztetett arra, hogy korábban képviselőtársa, Szilvási Ferenc hangsúlyozta, a kérdést nyilvános ülés keretében kívánják tárgyalni. A frakció nehezményezte, hogy a téma mégis a zárt ülés pontjai közé került, azonban a fontosságára való tekintettel részt vettek a tárgyalásban, mi több, javasolták, hogy az önkormányzat a bürokratikus útvesztőket megkerülve forduljon a kormányhoz segítségért. A kérés az, hogy az ipari park területét kapja meg a város térítésmentesen. Szeptemberre – remélhetőleg – megkapják a kormány választát, és addigra elkészül egy kiegészítő terv is, amelynek ismeretében újból foglalkoznak majd az ipari park ügyével.

A tájékoztató harmadik kiemelt pontja a nyugdíjas apartmanokkal kapcsolatos azon vélemény volt, amely megerősítette a Hideg Andrást által a közgyűlésen elmondottakat: szépek a tervek, de ilyen módon a megvalósítás túl drága. Várják, hogy elkészüljön egy realisabb módon megvalósítható nyugdíjsház terve.

Hankó András, aki a Kinizsi utcából a vasútállomásig tartó körzet egyéni képviselője, egészen másról szólt. Képviselői alapját, a még meglévő 4,5 millió forintot arra szeretné felhasználni, hogy a szociális bizottságon keresztül egyszeri kamatmentes kölcsönt nyújtson azoknak a körzetében élő lakosoknak, akik vízórást szeretnének beszerelni, vagy a fűtést szeretnék korszerűsíteni. Takács Péter, a szociális bizottság elnöke támogatja az elképzelést.



M. E.

Az Órláng kupáért

Június közepén immár hetedik alkalommal rendezték meg az Órláng kupa labdarúgótornát. A felsorakozott 16 csapatot Hajdú Péter, a békéscsabai Órláng ügyvezetője és a torna szervezője köszöntötte szeretettel. Méltatta a torna jelentőségét, majd megkezdődtek a küzdelmek.

Négyszer-négyes csapatokban játszottak a megjelentek, igen izgalmas, színvonalas mérkőzéseket láthatott a közel háromszáz néző. Gyakran nyílt színi tapssal jutalmaztak egy-egy ügyes, cseles vagy trükkös megoldást, ez nem is csoda, hiszen valamennyi játékos korábban nagyobb egyesületnél rúgta a bőrt. A négyórás sorozatmérkőzés után az eredményhirden-

tésre a kora délutáni órákban került sor. A végső sorrend így alakult: 1. Bészter Unicum (díja 20 000 forint); 2. Órláng Kft. (díja 15 000 forint); 3. Dinamó (díja 10 000 forint); 4. Bosch (díja 5000 forint). A torna gólkirálya Andó György a Bosch csapatából 8 góllal, ajándéka egy Adidas labda volt. A legjobb mezőnyjátékosnak járó Adidas sporttáskát Ónodi Benjámin érdemelte ki a Dinamó csapatából. A legjobb kapus stílszerűen egy pár kesztyűvel lett gazdagabb, név szerint dr. Francziszky Zsolt az Órláng Kft.-ből.

A díjak kiosztása után Hajdú Péter köszönetet mondott a csapatoknak és azok vezetőinek. Dicséretet érdemel a Dajka József vezette játékvezetői négyes, hisz valamennyi mérkőzés sportszerűen és minden zökkenő nélkül zajlott le. A torna támogatói voltak: a Csaba Órláng Kft., a Kőbányai Sörértékesítő Vállalat és a Fémszer Gmk.

UHRIN JÁNOS

HÍREK RÖVIDEN

■ **FOGADÓNAPOK.** Június 27-én nem lesz fogadónap a városházán. Július 4-én, pénteken Pap János polgármester, július 11-én Végh László alpolgármester tart fogadónapot 8 és 12 óra között. A polgármester fogadónapjára előre kell bejelentkezni telefonon (452-252) vagy személyesen a titkárságon.

■ **KÖZLEMÉNY.** A megyei könyvtár június 30-tól július 26-ig zárva tart. Nyitás: július 28-án, hétfőn 14 órakor.

■ **NYÁRI EGYETEM.** Békéscsaba ad otthont az idén július 3–9. között a segítőfoglalkozásúak V. nyári egyetemének. A megnyitót (csütörtökön 15 órakor) és az előadásokat a Ruhaipari Szakközépiskola nagytermében tartják, az önismereti és személyiségfejlesztő csoportok az iskola szemináriumi termeiben lesznek, szálást és étkezést szintén az iskolában biztosítanak. A rendezvényen való részvétel díja: szakmai képzés – 11 000 forint, étkezés – 4300 forint, csak ebéd – 300 forint/fő/nap. További információ a szervező TIT Körösök Vidéke Egyesületénél (Damjanich u. 1/3., telefon: 441-326) Pelle Tamásné irodavezető titkártól kérhető.

MATRIKULA



HÁZASSÁG

Szász Szilvia és Bjelik Béla,
Schäffer Mónika és Kazár Attila

András, Orvos Mónika és Szikora György, Vraukó Éva és Gulyás Pál



SZÜLETÉS

Fodor László és Péli Anikó fia Bálint, dr. Szentkereszty Balázs és Balogh Emese leánya Kinga Emese, dr. Tóth Zsolt József és dr. Gulyás Zsuzsanna leánya Blanka, Hrotkó Zsolt és Danicska Erzsébet szilvia fia Zsolt, Köveskúti János és Batizi Gabriella fia Szilárd János, Bálint József és Zsilák Veronika leánya Boglárka, Huszár János és Kovács Katalin fia Balázs, Korim Pál és Laurinyecz Valéria leánya Viktória, Bencsik Péter és Kovács Ágnes fia Péter



Ingyenes városi lap, Békéscsaba
Főszerkesztő:

Sztójcsév Szvetoszláv

Szerkesztő: Mikóczy Erika

Tipográfia: Gécs Béla

Kiadja Békéscsaba Megyei Jogú

Város Polgármesteri Hivatala

Felelős kiadó: Pap János,

Békéscsaba polgármestere

Szerkesztőség: Békéscsaba,

Szent István tér 9. 5601, Pf. 112

Telefon/fax: (66) 445-676,

telefon: 452-252

Szedés: Reproform Bt.

Nyomás: Hungária-Info

Nyomdaiipari Kft., Békéscsaba

Felelős vezető:

Bohus Ákos nyomdavezető

Megjelenik hetente,

27 000 példányban

Terjeszti a Magyar Posta

<http://www.nap-szam.hu/merleg/>

MEGŐRZÉSRE ÉRDEMES

Negyven év, harminc tárlat

A visszatekintő kiállítások mindig aktualizálják a római mondást, az idő változásával magunk is változunk (cinikusan: telik az idő, múlik a becsület). Talán az egyetlen vágy megszabadulni felelősségtudatunktól, hogy egészen másképp tekintünk megváltozott világunkban a múltra, kiállítást jubilálatni. Rádásul az 1957-től indult sereg-szemle politikai korszakokat ível át, amelyben a kifejezés módját bizonyos központi elvárások szímulálták. Ha tisztába szeretnénk jönni, azzal hogy érdemes volt-e harmincszor egybehívni alkotókat, számos kérdést kell boncolgatni. A szakmának, a közönségnek, a hatalomnak vagy önmagának alkot-e a művész?

Számításba véve, hogy a zsűrizések a mindenkor hatalmi gépezet (szakmai-politikai) elvárásai alapján zajlottak, ma már érthető, miért oly kevés a különleges kvalitású alkotók száma a negyven év alatt. Szinte egy ke-



FOTO VERESS ERZSI

zünkön meg tudjuk számolni azokat, akik – ha nem is frontális ellenségként – eredeti gondolkodásukkal destabilizálták a mindenkor elképzelt „rendet”. Schéner Mihály, Lóránt János, Záborszky Gábor, Benes József, Lonovics László, Stefanovits Péter nem a mindenkor tradicionális beállítottságú közvéleménynek alkotott, hanem kizökkenette addigi menetéből az Alföldi Tárlatok sorát. Természetesen – mert díjat kaptak egykoron – jól ismerték vagy érzékelték azt a mozgásterületet, ami a lehetséges dimenziókat körülhatárolta. A dolgok önnön aspektusából is megbomolhat egy struktúra; a rendszerváltozás és az azt megelőző értelmiségi polémia nem hagyta érintetlenül a képzőmű-

vészeket. A XXX. Alföldi Tárlaton ebből csak annyi volt érzékelhető, hogy 1956 után a forradalomban vállalt szerepük okán először Csabán állíthattak ki szilenciumra fogott alkotók. Tetten érhető, hogy a nyolcvanas évektől már kevésbé az alföldi ihletettségek feldolgozása, nosztalgikus siratása a téma, hanem felzárkózás a magyar, sőt a nemzetközi élvonalhoz. Több fiatal kap lehetőséget, díjat: Tóth Ernő, Széri-Varga Géza, Tenk László, Kéri László, Veres Gábor, Kiss György...

A maga idejében nem volt ugyan még a középnevezékhez sem sorolható Józsa János, Hézsó Ferenc, Fodor József, Tóth Sándor, mégis mai szemmel közhelyesnek tűnik díjat nyert

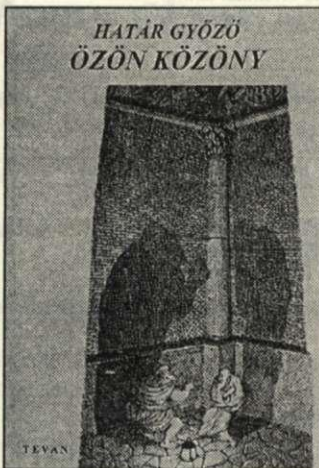
munkáik szellemisége, felszínesnek elmélyültsége. A bírálóbizottság döntött, a művészettörténeti bizonyítványt magukról állították ki elsősorban.

Mindent egybevetve a derékhad munkái a mai megméréseben is megállják a helyüket. Holló László, Csohány Kálmán, Kiss Nagy András, Lipták Pál, Jakuba János, Koszta Rozália, Németh József, Engel Tevan István, Váli Dezső, Muzsnay Ákos, Z. Erdei Aranka, Simon Ferenc, Józsay Zsolt, Gaburek Károly... olyan érdemes művekkel szerepelnek a jubileumi tárlaton is, amelyek legitimálják művészi oeuvre-üket és rangot adtak az eseménynek.

A tárlattal együtt rendezett Békés-táji művészeti társasági bemutató arról tanúskodik, legmélyebb vágyaiban, racionális tételeiben milyen fokon áll a Békéscsabán élő Baji Miklós Zoltán, Barabás Ferenc, Gnant János, Gubis Mihály, Molnár Antal, Slezák Lajos, E. Szabó Zoltán, Szereday Ilona és Várkonyi János. Az idő minőségi rostján ők ugyanúgy megmértednek, mint a díjazottak. A kritika pedig nem operálhat tovább elavult centrális rendszerek elavult fogalmival. Ettől még bájosabb a megítélés.

CS. TÓTH JÁNOS

TEVAN-ÚJDONSÁGOK



gazdag bölcséleti ismeretanyag meggyőzi olvasóját: érdemes medítni a dolgok mélyebb összefüggéseiről.

Az érzületek, a hír fölösleges játékszerek a mindenség szempontjából, csak a kételkedésnek van értelme.

A Kossuth-díjas, Gyomán született (ma Londonban élő) író új kötete olvasmányos filozófiai munka. Szép, gondolkodtató kötet.

FERENCZ GYŐZŐ

Magamtól egyre messzebb

A Déry- és Graves-díjas szerző negyedik kötete válogatás korábbi és legújabb megjelent verseiből. Az Újhold évkönyv hajtani szerkesztője a parnasszista hagyományok követője. Már-már élő klasszikus, hisz versei veretese, formailag megmunkáltak. Nemcsak verstanilag kidolgozottak legemlékezetesebb darabjai, hanem hangulatilag is pontos képekből építi világát. Beszédmódja Füst Milánra, Szabó Lőrincre emlékeztet, de ő maibb, elvontságában is lendületes, bölcselé-

tileg is gazdag. A létezés és az elmúlás kérdésköreit boncolgatja, a tudat felől közelít az eszményekhez. Élvezetes olvasmány, meggyőző erejű líra.

SEBŐK ÉVA

Koronatanú

Olvasói közül már eddig is többen érezték úgy, mintha a szerző a verseken keresztül személyes kapcsolatba került volna velük. A Koronatanú által felsorakoztatott versek szintúgy harc-

Sebők Éva KORONATANÚ



TEVAN

HATÁR GYŐZŐ

Özön közöny

„Elmélkedés az elmélkedésről, mint önmaga tárgyáról”, határozza meg a szerző vaskos kötetének legbenső lényegét. Hogyan viselkedik az ember az univerzális közöny közegében, hogyan éli meg a buktatásokat, kelepceket? Miért hajtja a gondolkodó individuumokat az ontológiai kíváncsiság? Egyedi, egyszemélyes világkép rajzolódik ki e kérdések mentén, s e hallatlanul



művészeti pontossággal érintik meg az értelem és az érzelmek akupunktúrák idegdúcát. Sebők Éva olykor álmélkodik, máskor elmélkedik, de mindig érez. A megélhető modernség ritka kegyelme adatott meg neki. Feltalálva a spanyolviaszt is groteszkül eredeti, és amikor a sohasevoltról ír, akkor is déja vu szüremkedik a sorok közé, ő, igen, már láttam, már jártam ott...

Olyan ez a költészet, mint amikor a nemes köcsög tévedésből egy tojásgránátot akar kikeltetni. Tüntető ártatlanságával leplezi le az amúgy már feldolgozhatatlanul borzalmasat.



'97

JULIUS

CSABAI

műsor

A HETI MÉRLEG ÉS AZ IFJÚSÁGI HÁZ HAVI PROGRAMJÁNLATA

MUNKÁCSY
MIHÁLY

Emlékház

MUNKÁCSY MIHÁLY
BÉKÉSCSABÁNAz Omaszta-kúria állandó
kiállítása.Nyitva tartás: hétfő kivételével
naponta 9–17 óráig.A
CSABAI
IFIHÁZ

JULIUSI PROGRAMJA

KLUBFOGLALKOZÁSOK

- Hétfőnként 17.30–18.30-ig a rehabilitációs klub tartja összejöveteleit.
- Július 3-án (csütörtökön) a Rejtvényfejtő klub tagjai találkoznak.
- Július 4-én 16–20 óráig agykontrolltanfolyam a Pataky Teremben.
- Július 4-én 17–19 óráig az A. A. öngyógyító klub összejövetele.
- Július 19-én 9 órakor a bélyeggyűjtők találkoznak a Pataky Teremben.

JEGYÁRUSÍTÁS ORSZÁGOS RENDEZVÉNYEKRE

- **DIÁKSZIGET '97.** augusztus 14–21-ig.
A bérlet ára augusztus 13-ig 5000 Ft. Fellépők: The Cardigans, Apollo 440, Faith No More, DJ Kevin Saunderson és még sokan mások.
- **World Music Festival '97.** július 1–3. – Budai Parkszínpad.
Jegyek: július 1. 2000 Ft, július 2. 1500 Ft, július 3. 1500 Ft, bérlet (július 1–3.) 4500 Ft.
- **Hungarian Jazz Festival** július 11–12. – Budapest Sportszarnok.
Jegyek: július 11. 3600 Ft, 3200 Ft és 2800 Ft, július 12. 3000 Ft.
Fellépők: Szakcsi, Take 4, Herbie Hancock All Stars, Don Alias, Lajkó Félix Band, Group stb.
- **Bikini-koncert** (Budapest Sportszarnok) október 31-én: 2000 Ft.
- **Első Emelet-koncert** (Budapest Sportszarnok) szeptember 13-án: 2300 Ft.

Vasutas Művelődési Ház

Andrássy út 79–81. • Telefon: 322-240

KISCSOPORTOK: Vasútmodellező szakkör hétfőn 16–18 és pénteken 14–18 óráig. Hímző szakkör kéthetenként hétfőn 13.30 órától. A Misztériumok Baráti Társasága meditációs klubja keddenként 17 órától. A reiklub július és augusztus hónapban nyári szünetet tart. Nyugdíjasklub július 15-én, kedden 15 órától. Printomat Táncsportklub hétfőn 18 és pénteken 17 órától.

KÖNYVTÁR: A lakosság felé is nyitott, hétfőtől péntekig 13–17 óráig várja a látogatókat.

Vasutasnapi rendezvény július 12-én.

VÁSÁR: Július 1–4-ig bútorvásár.

SZOLGÁLTATÁS: Turbószolárium 7–19 óráig.

MUNKÁCSY MIHÁLY MÚZEUM

IDŐSZAKI KIÁLLÍTÁSOK

- XXX. Alföldi Tárlat július 13-ig
- Féja Géza és a 60 éves Viharsarok című kiállítás a népi írók mozgalmának emlékére október 23-ig

ÁLLANDÓ KIÁLLÍTÁSOK

- Munkácsy-emlékszoba
- Néprajzi csoportok Békésben a XVIII–XX. században

A múzeum kiállításai megtekinthetők hétfő kivételével naponta 10–18 óráig. Belépőjegy: felnőtteknek 100 Ft, nyugdíjasoknak és diákoknak 50 Ft, csoportos, iskolai látogatás esetén 20 Ft. Telefon: 323-377.

PHAEDRA MOZI

NAGYTEREM

3–9-ig 17.45 és 20.00, 3–6-ig 22.00 és 4–6-ig 15.45 órákor is:
Val Kilmer: AZ ANGYAL (amerikai kalandfilm)

10–16-ig 17.45 és 20.00,

10–13-ig 22.00 és 11–13-ig 15.45 órákor is:

Clint Eastwood: ÁLLAMÉRDEK (amerikai krimi)

17–23-ig 17.45 és 20.00,

17–20-ig 22.00 és 18–20-ig 15.45 órákor is:

Chris Farley: BEVERLY HILLS-I NINJA (amerikai vígjáték)

24–30-ig 17.45 és 20.00, 24–27-ig 22.00 órákor is:

Ray Liotta: LÉGÖRVÉNY
(izgalmas amerikai bűnügyi katasztrófafilm)

23–27-ig 15.45 órákor:

Walt Disney: SUSI ÉS TEKERGŐ
(színes, szélesvásznú, magyarul beszélő amerikai rajzfilm)

31.–augusztus 6-ig 17.45 és 20.00,

31.–augusztus 3-ig 22.00 és augusztus 1–3-ig 15.45 órákor is:
Nicholas Cage & John Malkovich: FEGYENCJÁRAT – CON-AIR
(izgalmas és látványos amerikai akciókrimi)

KISTEREM

3–9-ig 17.00, 19.00 és 21.00 órákor:

Jackie Chan: BALHÉ BRONXBAN
(amerikai–hongkongi akcióvígjáték)

10–16-ig 17.00, 19.00 és 21.00 órákor:

ROMEO & JULIETTE (romantikus amerikai film)

17–23-ig 17.00 órákor:

HATALMAS ARANYOS

17–23-ig 19.00 és 21.00 órákor:

A VÁLTOZÁSOK KORA – RESTORATION (amerikai film)

24–30-ig 17.00 órákor:

Walt Disney: SUSI ÉS TEKERGŐ
(színes, szélesvásznú, magyarul beszélő amerikai rajzfilm)

24–30-ig 19.00 és 21.00 órákor:

Whoopy Goldberg: EDDIE (új amerikai vígjáték)

31.–augusztus 6-ig 17.00, 19.00 és 21.00 órákor:

KAMA SZÚTRA (amerikai–indiai erotikus film)

KAMARATEREM

3–9-ig 18.30 és 20.30 órákor:

Tarantino & Co.: 4 SZOBA

10–16-ig 18.30 és 20.30 órákor:

Rodriguez–Tarantino–Clooney–Keitel:
ALKONYATTÓL PIRKADATIG

17–23-ig 18.30 és 20.30 óra:

Brad Pitt & Hogan Freeman: SEVEN

24–30-ig 18.30 és 20.30 óra:

John Travolta–Rene Russo–Danny De Vito:
SZÓLJATOK A KÖPCÖSNEK – GET SHORTY

31.–augusztus 6-ig 18.30 és 20.30 óra:

Shirley McLain: ESTHAJNALCSILLAG (romantikus amerikai film)

BÉKÉSI ÚTI KÖZÖSSÉGI HÁZAK

Békési út 15. • Telefon: 326-370

Június 26. – július 6-ig: szlovákiai utazás.

Július 21–26-ig: cigánygyerekek tábora.

Július 21–26-ig: filmes tábor gyermekeknek.

NEMZETI FILHARMÓNIA

hangversenye az evangélikus nagytemplomban július 14-én, hétfőn 20 órakor

ORGONAHANGVERSENY

Közreműködik:

Emília Dzemjanova – orgona (SZLOVÁKIA) és Rálik Szilvia – ének

Műsor:

A. Boely: Húsvéti offertórium

G. B. Pergolesi: Stabat Mater – Cujus animam

J. S. Bach: Magnificat – Et exultavit

J. S. Bach: d-moll toccata és fuga, BWV. 565.

Vivaldi: Glória – Domine Deus • Händel: Messiás – g-moll ária

C. Franck: Pièce heroïque • C. Franck: Panis angelicus

F. Schubert: Ave Maria • P. Eben: Momenti d'organo

O. Ravanella: Téma és variációk

Jegyek 300, 400 és 500 Ft-os áron válthatók

a filharmónia kirendeltségén (Andrássy út 24–28., tel./fax: 442-120).

A hangverseny bevételének 10%-át befizetjük a nagytemplom
orgonafelújítási számlájára: Kereskedelmi és Hitelbank Rt.,
Békéscsaba, 10402609-26014450-70070000

Megyei Művelődési Központ

JÚLIUSI PROGRAMOK

- 2–18. A Balassi Táncegyüttes vendégszereplése Japánban.
- 7–11. A Vándorlegény pályázat anyaggyűjtése (Diáktanya).
- 14. A Vándorlegény pályázat zsűrizése (Diáktanya).
- 15–18. Kiállítás a Vándorlegény pályázat anyagából (Diáktanya).
- 21–27. VII. Békés megyei népművészeti tábor.
- 21–27. I. nemzetközi hímszótábor.
- 21–27. IV. nemzetközi faragótábor.
- 21–27. III. országos kosárfonótábor.
- 21. 15.00 A Vándorlegény országos kosárfonó-pályázat kiállításmegnyitója (Diáktanya).

Arany János Művelődési Ház

Békéscsaba VII., Kossuth L. u. 1. • Telefon: 431-073

- Június 28. Nagycsaládok Egyesülete: gyermeknap a mezőmegyeri sportpályán és a művelődési házban (játsház, sportprogram, táborniz stb.).
- Július 2. 19 órától mozi: A Bölcsek kövére című film vetítése (belépődíj: 100 Ft).
- Július 6. Szabadidőklub: sportnap a mezőmegyeri sportpályán (távolsági futóverseny, kerékpáros ügyességi verseny, lövészet stb.).
- Július 9. 19 órától mozi: A Zúrangyalok című film vetítése (belépődíj: 100 Ft).
- Július 16. Nyugdíjasok klubja: kirándulás Gyopárosra.
- Július 27. Anna-bál a művelődési ház nagytermében (az Anna-bál szépe választása).

A művelődési ház könyvtára minden héten hétfőn és szerdán 13–17 óráig várja a látogatóit.

Szolgáltatás: széles választékú edénykölcsonzés kedvező áron; vérnyomásmérés, fénymásolás; július 3–10-ig vegyi áruk kedvezményes akciója az intézményben; rendezvények teljes körű lebonyolítását vállaljuk.

INDIA HÁZA

URSZYNYI DEZSŐNÉ U. 26/1. • TELEFON: 323-675

Keddenként 18 órától Kelet tanításai; Bhagavad-gita-lecke; beszélgetés a lélekzúródról, jogáról, meditációról és más ezoterikus témákról.

Csütörtökönként 18 órától zenei est, eredeti indiai hangszereken kísért meditációs énekek, tánc, zenetanulás.

Vasárnaponként 15 órától indiai zene; Kelet bölcsessége; Bhagavad-gita-előadás; vegetáriánus szeretetlakoma.

DIÁKTANYA

Kinizsi u. 20. • Telefon: 326-053
Nyitva tartás: naponta 10–17 óráig

Július 10-ig látogatható a Diáktanya foltmozaikklubjának munkáiból rendezett kiállítása. A kiállítás naponta 10–17 óráig tart nyitva.

JEGYÁRUSÍTÁS. Az EFOTT-ra július 10-ig árusítunk jegyeket kedvezménytel 2500 Ft-os áron. A Diáksziget rendezvényeire jegyeket 5000 Ft-os elővételi áron kínálunk augusztus 12-ig.

SZÍNHÁZJEGY-ÁRUSÍTÁS

a Szegedi Szabadtéri Játékokra és a Gyulai Várjátékokra.

A Meló-Diák iroda naponta 10–17 óráig fogadja a diákokat.

A megváltozott munkaképességűek klubja nyári szünetet tart.

A Szlovák klub júliusi programja

- 1. kedd Kirándulás Lakitelekre.
- 3. csütörtök Záróvacsozsa.
- 8. kedd Kirándulás Gyomaendrődre.
- 12. szombat Kirándulás Békéscsaba.
- 22. kedd Látogatás a kézművestáborban.
- 23. szerda Kirándulás Szabadkára.
- 29. kedd Kirándulás Orosháza-Gyopárosfürdőre.

SZERETETTEL VÁR MINDENKIT A KLUBVEZETŐSÉG!

Jókai Színház

MŰSORTERV AZ 1997–98-AS ÉVADRA

FELNŐTTBÉRLETBEN

Szabó Magda: KIÁLTÁS, VÁROS! – színjáték

Goldoni: KÉT ÚR SZOLGÁJA – vígjáték

Gorkij: A NAP FIAI – színmű

G. B. Shaw: CANDIDA – vígjáték

Friedrich Schiller–Papp Gyula–Demjén Ferenc:

ÁRMÁNY ÉS SZERLEM – musical (ősbemutató)

GYERMEKBÉRLETBEN

Bornai Tibor–Rákoss Péter: MUMUS – gyermekmusical

Grimm: CSIPKERŐZSIKA – mesejáték

BÉRLETEN KÍVÜL

Stúdióban: Görgy Gábor:

KOMÁSSZONY, HOL A STUKKER? – komédia

MŰSORON MARAD

Kálmán Imre: MARICA GRÓFNŐ – operett

Kálmán Imre: CIRKUSZHERCEGNŐ – operett

A színház a műsorváltoztatás jogát fenntartja.

Augusztus 18-tól az új bérletek válthatják meg bérleteiket a színház szervezőirodájában, (Andrássy út 1., telefon: 441-527).

A Békéscsaba Városi Nyugdíjas-egyesület

(Dózsa György út 35. • telefon: 447-327)

JÚLIUSI PROGRAMJA

- 4–7. Kirándulás Orosháza és környékére.
- 10–14. Kirándulás Erdély csodálatos tájaira.
- 18. 17 órától szalonnasütés az egyesület udvarán.
- 29. Kirándulás Orosháza-Gyopárosfürdőre, látogatás az orosházi üvegyárban, fürdés Gyopárosra.

Szolgáltatás: minden hó első hétfőjén ingyenes jogi tanácsadás.

Minden hétfőn 14 órától ingyenes hajvágás férfiaknak.

Szakkör: hímszótábor (a pávakör szünetet tart).

Kiállítás: az egyesület székházának nagytermében június 30-ig látható Csinyik András nyugdíjas amatőr festő kiállítása.

A programok iránt érdeklődni és jelentkezni az egyesületnél lehet
hétfőtől csütörtökig 14–17 óráig.

Nap-Szám Computer, mindennap számíthatsz rá!

Nap-Szám Computer Kft.

5600 Békéscsaba, Andrassy út 79-81.
Tel.: 66/451-822 • Fax: 66/451-833
E-mail: nap-szam@nap-szam.hu



H I R D E T M É N Y

Békéscsaba Megyei Jogú Város Közgyűlésének szociális bizottsága értesíti a város lakosságát, hogy

a házaspárok és gyermekes egyedülállók első lakásának megszerzéséhez kamatmentes támogatást nyújt.

A támogatás részletesebb feltételeiről a polgármesteri hivatal ad tájékoztatást ügyfélfogadási időben a városháza földszint 10. számú irodájában.

A támogatási kérelmeket 1997. szeptember 15-ig lehet benyújtani az arra rendszeresített formanyomtatványon, a bejelentett igények ezen időpont után kerülnek elbírálásra.

BÉKÉSCSABA MEGYEI JOGÚ VÁROS POLGÁRMESTERI HIVATALÁNAK VÁROSÜZEMELTETÉSI IRODÁJA

kéri mindazon utcák lakosainak jelentkezését – lehetőleg közös képviselőjükön keresztül –, akik vállalnák a

szennyvízközcsonna-hálózat

1998. évi, társulati úton történő fejlesztésében való részvételt.

Ott kerülhet sor szennyvízcsonna építésére, ahol az műszakilag is megoldható, és az érintett lakosság kétharmad része egyetért a beruházással, valamint vállalja az érdekeltségi hozzájárulás befizetését. A jelentkező igények kielégítése a város teherbíró képességének függvénye, így a döntés a közgyűlés hatáskörébe tartozik. Tájékoztatásul közöljük, hogy az egy lakás után fizetendő érdekeltségi hozzájárulás összege jelenleg 60 000 Ft, melyet tíz év alatt, részletekben lehet kifizetni.

A jelentkezési határidő: 1997. július 31.

Érdeklődni lehet a polgármesteri hivatal városüzemeltetési irodáján személyesen vagy a 452-252 számú telefonon *Erdei Józsefnél*.

• P Á L Y Á Z A T I F E L H Í V Á S •

BÉKÉSCSABA MEGYEI JOGÚ VÁROS KÖZGYŰLÉSE

pályázatot hirdet az **Egészségügyi Alapellátási Intézmény** betöltetlen **igazgatói munkakörére**.

Az intézmény feladata: a bölcsődei ellátás, védőnői szolgálat, iskola-egészségügyi ellátás, lelkisegély-szolgálat, a működtetésében lévő ingatlanok karbantartása, felújítása.

Az intézmény maradványérdekeltségű önálló költségvetési szerv.

A munkakör a pályázat elbírálását követően azonnal betölthető. A vezetői megbízás határozatlan időre szól.

Pályázati feltételek: az intézmény feladatainak megfelelő szakirányú egyetemi vagy főiskolai végzettség; büntetlen előélet; 5 év szakmai gyakorlat.

A pályázatnak tartalmaznia kell a pályázó személyi adatait, szakképzettségét igazoló oklevelének másolatát, érvényes hatósági erkölcsi bizonyítványát, szakmai önéletrajzát, az intézmény vezetésére vonatkozó programját.

A pályázat benyújtásának határideje: a Népjóléti Közlönyben történő megjelenéstől számított 30 nap.

A pályázatot Békéscsaba Megyei Jogú Város polgármesteréhez címzett, zárt borítékban az alábbi címre kell eljuttatni:

Pap János polgármester

5601 Békéscsaba, Szent István tér 7., Pf. 112

A borítékon kérjük feltüntetni: „igazgatói pályázat”.

Az elbírálás határideje a benyújtási határidőt követő 30 nap, illetve az azt követő első közgyűlés.



HETI MOZIMŰSOR

1997. június 26. – július 2.

PHAEDRA MOZI NAGYTEREM

26.–július 2-ig 17.45 és 20.00, 27.–29-ig 15.45 órákor is:

Michelle Pfeiffer & George Clooney: SZÉP KIS NAP (magyarul beszélő amerikai szerelmi komédia)

26.–29-ig 22.00 órákor:

David Lynch: ELVESZETT ORSZÁGÚT – LOST HIGHWAY (misztikus amerikai pszichothriller)

PHAEDRA MOZI KISTEREM

26.–július 2-ig 17.00 és 19.00 órákor:

David Lynch: ELVESZETT ORSZÁGÚT – LOST HIGHWAY (misztikus amerikai pszichothriller)

21.00 órákor:

Michelle Pfeiffer & George Clooney: SZÉP KIS NAP (magyarul beszélő amerikai szerelmi komédia)

PHAEDRA MOZI KAMARATEREM

26.–július 2-ig 18.30 és 20.30 óra:

Terry George & Jim Sheridan: ŐT IS ANYA SZÜLTE... (AVAGY EGY IGAZ AMERIKAI)

HETI FILMAJÁNLAT

Michelle Pfeiffer & George Clooney:

S Z É P K I S N A P

(magyarul beszélő romantikus amerikai komédia)

Rendezte: Michael Hoffmann

Melanie, a csinos mérnökasszony nemrég maradt magára vássott fiúgyermekével – Jack, a „száguldó elvált riporter” cserfes kislányát épp nem tudja ki-re hagyni, midőn élete legnagyobb interjút készül elkövetni, amikor a sors és két profi hollywoodi forgatókönyvíró jóvoltából egymásba nem gabylyodnak... és lesz szerelem, móka, kacagás, meg önfeledt romantikázás minden mennyiségben...



CSABA COOP NYÁRI FESTÉKVÁSÁR!

FESTÉKEK, FESTŐSZERSZÁMOK NAGY VÁLASZTÉKBAN!

AKCIÓS ÁRAINK (átfával):

		régi ár	új ár
Tilatex akva	16 l	3640 Ft	3306 Ft
Modell gipsz	40 kg	1518 Ft	1380 Ft
Levis Lux zománcfesték	2,5 l	2815 Ft	2559 Ft
Supra Lux alapozó	2,5 l	1645 Ft	1495 Ft
Gemini parkettalakk – A + B	4 l	3190 Ft	2900 Ft

10 000 Ft feletti vásárlás esetén festőszerszámot ajándékozunk kedves vásárlóinknak.

Békéscsaba, Szerdahelyi út 20. (Vidia-udvar)
Telefon: 446-604, 06-20/411-881



Szobafestés, mázolás, tapétázás

Közületek és magánszemélyek részére.

Homlokzatok felújítása.

Megfelelő referenciával rendelkezünk.

LBL Kft., Békéscsaba, Irányi u. 10.
Telefon: 66/328-195



Következő autós-motoros tanfolyam:

GYULÁN: július 1-jén, BÉKÉSCSABÁN: július 7-én.

További tudnivalók a *YellowPhone* információszolgálat 325-769-es telefonján.

SZÍNES PÉNYMÁSOLÁS

a Gyorsnyomdában

A/4 125 Ft,

A/3 250 Ft-os áron.

GYORSNYOMDA

Békéscsaba, Szabadság tér 1-3. (nagyposta). T.: 447-563

Nyitva tartás: hétfőtől péntekig 8-18 óráig, szombaton 8-12 óráig.

Thermál TAXI



éjjel-nappal

Legyen Ön is
a törzsutasunk
– így olcsóbban utazhat!

GYORS – PONTOS – MEGBÍZHATÓ.

Személy-, teherfuvarozás,
autómentés.

444-777 • 45-45-45

PÉNZTÁR(GÉP)CENTRUM

Új és használt pénztárgépek,
PC-kasszák és hálózatok,
árazók, bankjegyzigazlók,
továbbá festékkazetták, festékszalgok és nyomtatványok,
valamint bankkártyaolvasó berendezés.

PÉNZTÁRGÉPEK ADÓÜGYI ZÁRÁSA.
Javítás, karbantartás, garanciális szervíz.

SZERVIZ és SZAKÜZLET
325-161 324-911

Békéscsaba, Szerdahelyi u. 2/a.

Nyitva: hétfőtől péntekig 8.00–15.30.

Értésítjük a tisztelt lakosságot,
hogy a közterületek
parkondozási feladatait a

CSABAKERT Kft.

végzi.

Békéscsaba

Andrássy út 6. I. em. 25-26.

Tel.: 454-204, (06-30) 381-367

HIRDETŐINK figyelmébe!

A kereset hirdetéseként pénteken
déli 12-ig, az apróhirdetéseket
hétfőn 9-ig adhatják le a szerkesztőségben (Szent István tér 9.),
vagy a Gyorsnyomdában (Szabadság tér 1-3., nagyposta).

Az apróhirdetés díja 40 Ft/szó.

A polgármesteri hivatal
megbízásából
a városüzemeltetési
feladatok közül
az alábbiakat
társaságunk végzi:

- Utak üzemeltetése.
- Földutak és útpadkák fenntartása.
- Hidak fenntartása.
- Árkok üzemeltetése (kivéve átemelő).
- Berendezési tárgyak fenntartása.

KENDRA Bt.

Ügyeleti telefon:

06-30/596-526

Fax: 326-474

Figyelem!

A lapunkban közölt ingatlan-
apróhirdetések ingyen megjelenhetnek – a hirdető be-
jegyzésével – az országos terjesztésű

INGATLANBÖRZE

című hirdetési, reklám- és információs magazinban.

• APRÓHIRDETÉS •

INGATLAN

- Zártkert a Lencsésin kis hétvégi házzal eladó. Telefon: 322-951.
- Szanazug dobozi oldalán 3 db, egyenként 450 m²-es üdülőtelek villany- és vízcsatlakozási lehetőséggel (együtt is) eladó. Telefon: 322-538 este, vagy 324-586 munkaidőben.
- Lakás eladó a Tinódi utcában. Telefon: 321-803.
- Belvárosi, 1,5 szobás, egyedi gázos lakás eladó. Telefon: 06-30/255-244.
- Nagyrét 1683. számú tanya eladó. Villany, víz van. Érdeklődni Mórincz Zsigmond u. 31., 20 órától, telefon: 449-264.
- Garázs bérbe kiadó. Telefon: 449-437.
- 110 m²-es, összkomfortos házrész eladó a piac mellett. Telefon: 451-154.
- Sürgősen eladó a Kereki sikátor 7. szám alatti telek. Bármikor megtekinthető. Irányár: 350 000 Ft. Érdeklődni Atrium Ingatlaniroda, Békéscsaba, Kinizi u. 12. Telefon: 454-248, illetve június 30-án a 441-147 telefonon Mikó Péternél.
- Összkomfortos családi ház Mezőgyeren eladó: 436-926.
- Jaminában 100 + 40 m²-es, kétgenerációs családi ház, Szanazugban nyaraló, a Szigligeti utcában garázs eladó. Érdeklődni: Franklin u. 1.
- Jobb állapotú kisebb kertes házat vagy házrészét vennék Békéscsabán. Telefon: 448-118.
- Eladó 1 szobás, 35 m²-es, I. emeleti lakás Békéscsabán, a Szabolcs utcában. Érdeklődni a 322-896-os telefonon lehet.
- 1,5 szobás, erkélyes, vízőrás, redőnyös, fűtésszabályozós lakás eladó. Békéscsaba, Kazinczy u. 2. B. lépcsőház V/22., 18 óra után.
- Békéscsabán, a Doboz úton 976 m² közművesíthető építési telek eladó. Telefon: 325-721. Irányár: 800 000 Ft.
- A Lázár u. 17. alatt 1740 m² telek öreg házzal eladó. Társasház építésére is alkalmas. Érdeklődni szombat–vasárnap 9–17-ig.
- Békéscsaba, Fővényes 5. sz. 2. számú, 2 szobás, erkélyes, telefonos, egyedi gázos, vízőrás lakás eladó. Irányár: 2,1 M Ft. Érdeklődni: 324-311 vagy Kazinczy-ltp. 14/B. II/5. alatt.
- Erkélyes, 2 szobás lakás a Bartók B. út elején eladó. Telefon: 323-617.
- Építési telek kedvező áron sürgősen eladó. Telefon: 449-658.
- Békéscsaba központjában, a leendő Csaba-Center főbejáratával szemben, I. emeleti, 2,5 szobás (65 m²-es), egyedi gázos, vízőrás lakás eladó. Vállalkozásra, irodák kialakítására is alkalmas. Irányár: 3,6 M Ft. Telefon: 447-728, délután, este.

JÁRMŰ

- Eladó '78-as, 5 ajtós, 1,5 dízel Golf vonóhoroggal, 22 hónap műszakival. Irányár: 220 000 Ft. Telefon: 06-20/269-769.
- '82-es Golf I-es eladó: 06-20/389-634.
- Babetta segédmotor és 220 V-os betonkeverő gép eladó. Telefon: 435-963, 06-30/558-677.
- Felújított Skoda 105-ös, 2 éves műszaki-
val eladó. Érdeklődni a 443-726-os telefonon.

SZOLGÁLTATÁS

- Fekete-fehér televíziók helyszíni javítása, régebbi típusú is. Hibabejelentés telefonon: 457-334, Tomka Attila.
- Parabola- és tetőantenna-szerelés, hifi, videó javítása. Boda Béla, Békéscsaba, Csiki u. 38. Telefon: 326-931.

- Szobafestés, mázolás, tapétázás, folyékony tapétázás: Marik István, Tavasz u. 83., 325-921.
- Szobafestés, mázolás, tapétázás szolid áron. Gubény György, telefon: 433-079.
- Színes tévé, video javítása, antennaszere-
elés: Kovács Attila és Társa Bt. Hibabe-
jelentés: 323-586 vagy a 322-480-as telefo-
non.
- Üvegezés! Lakások, épületek helyszíni
üvegezése. Glass-Team e. v. Telefon: 06-
60/483-712.
- Redőny, reluxa, hevederzár kedvez-
ményrel, előleg nélkül. Telefon: 327-852.
- Színes tévé, mázolás. Telefon: 324-216.
- Lakodalmak, összejövetelek felszolgálá-
sát vállaljuk: 459-258, 449-358.
- Bútorbizományi üzlet: Békéscsaba, Kini-
zsi u. 11. (MHSZ-udvar).
- Fodrászat a Sziklai u. 7/1-ben! Bejelent-
kezni a 06-60/457-172 számon lehet: Sza-
szákné Bohus Magdolna.
- Ajtókárpit, bútorkárpit. Székely M. u.
65., Kmyán. Telefon: 437-753.
- Szobafestés, mázolás, tapétázás. Mé-
szár Tibor, telefon: 456-895.
- Pénztárkönyvvizetést vállalkozásoknak 15
éves gyakorlattal vállalok: 457-267.
- Színes tévé, video javítása. Telefon: 06-
20/458-130, Horváth Árpád.
- Telefonszámom megváltozott! Gázke-
szülékek javítása, felülvizsgálata: Köny-
ves K. u. 45., telefon: 436-759.
- Fodrász hívásra házhoz megy: 06-
20/546-796.
- Ipari és háztartási hűtők javítása: 06-
30/636-212.
- Redőny, reluxa, harmonikaajtó készítése,
javítása: 404-086.

EGYÉB

- Póterétszög, pótvízgára felkészítés
matematikából középiskolásoknak. Tele-
fon: 451-612, 17 órától.
- Középsikola matematikatanár korre-
ktálást vállal. Telefon: 452-368.
- Adnoc kenőanyag- és szerszámbolt. Bé-
készsaba, Wallacsis sétány 13. Telefon:
454-338.
- Angolnyelv-oktatás. Telefon: 324-216.
- Biztosítási vagy üzletkötői tapasztalattal
rendelkező hölgyek és urak jelentkezését
várjuk: 06-20/358-051.
- 2 fő fűrészgépen és gyalugépen dolgozni
tudó munkást keresek. Telefon: 06-
30/588-543.
- 160 cm-es méretre férfiöltönyök eladók.
Erdeklődni: 325-950.
- Ülögarnitúra eladó: 436-926.
- Matematikából, kémiából, angolból kor-
rektálást vállalok. Telefon: 321-976 (17
órától).
- Éretttségizetteket felvesz kétévés, felső-
fokú szakképzésre az idegen nyelvi titkár-
nőképző magániskola. Rászorulóknak
kedvezmény. Cím: 1139 Budapest, Lomb
u. 41. Telefon: 06-1/270-1782.
- Szobai evezőpadot vennék. Telefon: 06-
20/276-236.
- Parketta bontásból újszerű állapotban
eladó: Könyves u. 90.
- Kukorica kicsiben és nagyban eladó:
Gyulai út harmadik dőlő, Tanya 1434., Ro-
tyis.
- Hajdu automata mosógépek felújítva, ga-
ranciával eladók: 06-20/376-511.
- Használt 486-os számítógép, HP II c
lapszkennner, Renz spirálozógép eladó.
Erdeklődni: 06-30/587-055.
- Páncéltörés bécsi zongora eladó.
Ár megegyezés szerint.
Erdeklődni: 06-60/384-656,
06-30/650-106,
Tóth Judit.



Expomérleg

392 KIÁLLÍTÓ,
40 EZER LÁTOGATÓ

Az idén június 11–15. között került megrendezésre immár ötödik alkalommal a Csaba Expo nemzetközi kiállítás és vásár. **Váradi Zoltán** vásárgazdátót kértük arra, hogy vonja meg az idei expo mérlegét.

– A mostani expót nem lehet kiragadni a sorból, mindenképpen a többivel együtt kell vizsgálni, hiszen egy folyamatról van szó. Végig azon dolgoztunk, hogy a kiállítók érezzék, ide el kell jönni, Békéscsabán ki kell állítani. Ha már mindenképpen mérlegelni kell, akkor erre a legutóbbira lehetünk a legbüszkébbek. A mi expónknak jó a visszhangja, kiállításnak értékelik a többihez viszonyítva. A külső kiállítói teret tekintve a miénk rendelkezik szinte a legjobb adottságokkal, bár belül sem panaszkodhatunk. Sehol máshol az országban nincs ilyen nagy burkolt parkoló, ideális környezet. Persze az öt év alatt kellett volna sok mindenen alakítani – itt elsősorban az infrastruktúrára gondolok. Ebben sajnos nem sikerült előrelépni. A csarnok és az azt övező



Váradi Zoltán

terület az önkormányzat tulajdonában van, tehát két lehetőség van: vagy önkormányzati beruházásban lehet fejleszteni, vagy egyes megoldásban. Ebben azonban a város nem volt partner, nem akart bele

pénzt ölni. Mi beruháztunk volna úgy, hogy a tulajdonjog a városé maradt volna, de nem kaptunk olyan garanciát, hogy a befektetett munkánk és pénzünk ellenértékét lelakhatjuk, vagy a haszonból mi is részesedünk. Visszatérve az idei expóra: 392 kiállító volt jelen, ez több a tavalyinál. 40 ezer látogatónk volt. Hogy ez sok vagy kevés, viszonyítás kérdése. Mondok egy példát. Ujjongva újságolta a győri kollégám, hogy Győrben 25 ezer látogatója volt az idén az expónak, mindez egy 130 ezres városban és a nyugati határ szélén. Több kiállítónknak egyébként meglepetés volt a csabai expo, hiszen nem számítottak ekkora vásárlóerőre. Évekig azt a kritikát kaptuk, hogy „bazáros” a vásár. Ez a jelleg nálunk nem éri el az 5–8 százalékot, míg például az egyik legnagyobb

apostrofált nyíregyházi expón ez 60 százalék.

– Az idén nem volt jelen az egyik nagy csabai kiállító, sőt röviddel az expo előtt megrendezte saját mezőgazdasági kiállítását. Megérezték-e hiányukat?

– A cég, amelyről szó van, az Agroker Rt., nagy forgalmazó. Ha csak a töredékével jön ki az expóra, óriási külső térre lenne szüksége, ami milliókba kerül. Ha 300 négyzetmétert vesz ki, az is jelentős összeg, és szinte nem tud bemutatni semmit. A másik oldalról viszont – véleményem szerint – állami támogatást kérhet a saját rendezvényére, kb. 10–15 milliót. Aztán lehet számolni: kijövök a Csaba Expóra, mondjuk huszad- vagy tizedrészben tudok bemutatkozni, és még pénzembe is kerül, vagy szervezek egy önálló kiállítást, amire állami forrást is kapok. Ebből pedig olyan fejlesztést csinállok, amit egyébként nem tudnék, és még mindig marad pénzem. De ez csak az én elképzelésem. Nagyságrendben nem befolyásolta az expót, bár hiányoztak a pallettárak.

– Lesz-e expó jövőre is?

– Expo jövőre is lesz, mert Csaba Expónak lennie kell. Hogy milyen konstrukcióban, az más kérdés. Rajtunk nem fog múlni.

KARA GABRIELLA

Badri: nagy hit

Él Békéscsabán egy *Beghdadi Badreddine* nevű algériai értelmiségi, aki kitűnő képeket fest, jó grafikákat készít, emellett eredeti gondolatai vannak hitről, szeretetről, alkotáslektanról. Mellesleg franciayelv-tanárnak is kiváló volna, ha lenne iskola, ahol taníthatna.

Egyik festményén a halak kapnak szájkosarat, a másik képen az óceán végtelenjéből olyan emberi fej bukkan fel, melynek a szája helyén egy zsebóra van. Igazi szürrealizmus ez, tisztító, felrázó (és kiáltásszerű) festői beszédmód, tele van ijesztően apokaliptikus víziókkal, üzenetekkel. Ugyanakkor felszabadító ereje is van eme kataritikus megnyilatkozásoknak, hisz általuk döbbenünk rá sorsunkra, reményeinkre, kiválasztottságunk esendő mivoltára, a hit megtartó erejére. Aki megnézi majd a festményeit a Szent Johannes kávéházban, az valószínű, hogy átéli a megváltás égi mását, a másság izgalmát.

(K. ZS.)



KÖZGYŰLÉS

Oktatás, sport, egészségügy

(Folytatás a 1. oldalról)

Átfogó beszámoló készült Békéscsaba egészségügyi ellátásának helyzetéről, amelyre az egészségügyi bizottság elnöke, *dr. Futaki Zoltán* szerint az elmúlt tíz évben nem volt példa. A beszámoló adatokat, információkat közöl a kórházról, a gyermek és felnőtt háziorvosi ellátásról, az ügyeletről, a fogorvosi ellátásról és a védőnői szolgálatról. Ennek kivonatát egy későbbi számunkban tesszük közzé.

A hatvan apartmanos nyugdíjasház kérdésében heves szópárbaj zajlott a tervet támogatók és a megvalósítást túl drágának találók között. Végül megegyeztek abban, hogy szeptemberre egy költségkímélőbb tervet kell készíteni, amely a reális igényeket kielégíti, de „luxusszolgáltatásokat” nem tartalmaz.

Ugyan még csak a nyár elején tartunk, de

nem lehet elég korán elkezdni a karácsonyi vásárra való készülődést, így ez is napirendre került. Az önkormányzat pályázatot ír ki a megvalósításra több lehetséges helyszínen megjelölésével, és alternatív helyszínrre is tehető ajánlat. Az elképzelés szerint mobil rendszerű, a környezetbe illeszkedő elárusítóhelyek lennének az eddigi sátras megoldás helyett.

A továbbiakban a közgyűlés hozzájárult a szennyvízcsatorna-hálózat fejlesztésének támogatásához, amelynek költségeit a már elnyert céltámogatás 30%-kal csökkenti. Tudomásul vették azt is, hogy a gyermekek védelméről és a gyámügyi igazgatásról szóló törvény értelmében gyámhivatalt kell létrehozni. Az új szervezeti rendszer kialakításához országos szinten 650 millió forint áll rendelkezésre. Ismét a testület elé került a Fényesi-szőlők vasúti megállóhely áthelyezése. A döntés értelmében az önkormányzat 1,2 millió forinttal támogatja az áthelyezést, *Klampeczki Béla* képviselői alapszabály 150 000 forintot ajánlott fel. A fennmaradó 1,4 millió forinttal kapcsolatban *Végh László* alpolgármester folytat tárgyalásokat a MÁV Rt. vezetőivel.

MIKÓCZY ERIKA

KÉZMŰVESTÁBOR

Nyári kézművestábort rendeznek június 30-tól július 11-ig, hétköznapokon 9-től 16 óráig a Lencsési Községi Házban. Az érdeklődő gyerekek megismerkedhetnek a legfontosabb ünnepi népszokásokkal, hagyományokkal, a népi kézművesség (szövés, fonás, agyagozás, csuhézés, gyékényezés) alapvető technikáival. A programokat néptánc, dalnulás, játékos sportvetélkedő és kirándulás színesíti. Részvételi díj 1 hétre 1700 Ft/fő, 2 hétre 3200 Ft/fő. A részvételi díj tartalmazza a napi egyszeri ebédet, valamint a foglalkozások anyagköltségét. Jelentkezni június 27-én, pénteken 16 óráig lehet a közösségi házban. Érdeklődés, felvilágosítás a 456-177 telefonon.

LAKOSSÁGI FOGADÓÓRA

Takács Péter tanácsnok, az önkormányzat szociális bizottságának elnöke június 27-én, pénteken 9–12 óráig tart lakossági fogadóórát a városháza tanácsnoki irodájában.